

b) des produits cosmétiques contenant les substances visées à l'article 1er, 5°, qui peuvent rester dans le commerce jusqu'au 30 juin 1993.

Art. 3. Notre Ministre de la Santé publique est chargée de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 19 avril 1993.

BAUDOUIN

Par le Roi :

La Ministre de la Santé publique,

Mme L. ONKELINX

b) de cosmetica die de stoffen bevatten bedoeld in artikel 1, 5°, die tot 30 juni 1993 in de handel mogen blijven.

Art. 3. Onze Minister van Volksgezondheid is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 19 april 1993.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :

De Minister van Volksgezondheid,

Mevr. L. ONKELINX

MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DU TRAVAIL

F. 93 — 1605

17 JUNI 1993. — Arrêté royal modifiant l'Annexe II, Surveillance médicale des travailleurs exposés au risque de maladies professionnelles, du Titre II, Chapitre III, Section I du Règlement général pour la protection du travail (1)

BAUDOUIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 10 juin 1952 concernant la santé et la sécurité des travailleurs ainsi que la salubrité du travail et des lieux de travail, notamment l'article 1er, § 1er, modifié par les lois du 17 juillet 1957 et 16 mars 1971;

Vu le Règlement général pour la protection du travail, approuvé par les arrêtés du Régent des 11 février 1946 et 27 septembre 1947, notamment l'annexe II, groupe I du Titre II, Chapitre III, Section I, insérée par l'arrêté royal du 16 avril 1965 et modifiée par les arrêtés royaux des 10 avril 1974, 20 juillet 1979, 7 novembre 1988 et 1er décembre 1989;

Vu l'avis du Conseil supérieur de sécurité, d'hygiène et d'embellissement des lieux de travail;

Vu l'avis de Conseil d'Etat;

Sur la proposition de Notre Ministre de l'Emploi et du Travail,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1er. Dans le Groupe I de l'Annexe II, Surveillance médicale des travailleurs exposés au risque de maladies professionnelles, au Titre II, Chapitre III, Section I du Règlement général pour la protection du travail, approuvé par les arrêtés du Régent des 11 février 1946 et 27 septembre 1947, insérée par l'arrêté royal du

(1) *Références au Moniteur belge :*

Loi du 10 juin 1952, *Moniteur belge* du 19 juin 1952;

Loi du 17 juillet 1957, *Moniteur belge* du 28 juillet 1957;

Loi du 16 mars 1971, *Moniteur belge* du 30 mars 1971;

Arrêté du Régent du 11 février 1946, *Moniteur belge* des 3 et 4 avril 1946;

Arrêté du Régent du 27 septembre 1947, *Moniteur belge* des 3 et 4 octobre 1947;

Arrêté royal du 16 avril 1965, *Moniteur belge* du 4 juin 1965;

Arrêté royal du 10 avril 1974, *Moniteur belge* du 8 mai 1974;

Arrêté royal du 20 juillet 1979, *Moniteur belge* du 14 août 1979;

Arrêté royal du 7 novembre 1988, *Moniteur belge* du 22 novembre 1988;

Arrêté royal du 1er décembre 1989, *Moniteur belge* du 14 décembre 1989.

MINISTERIE VAN TEWERKSTELLING EN ARBEID

N. 93 — 1605

17 JUNI 1993. — Koninklijk besluit tot wijziging van Bijlage II, Medisch toezicht over de werknemers die blootgesteld zijn aan het risico voor beroepsziekten, bij Titel II, Hoofdstuk III, Afdeling I van het Algemeen Reglement voor de Arbeidsbescherming (1)

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groot.

Gelet op de wet van 10 juni 1952 betreffende de gezondheid en de veiligheid van de werknemers, alsmede de salubriteit van het werk en van de werkplaatsen, inzonderheid op artikel 1, § 1, gewijzigd bij de wetten van 17 juli 1957 et 16 maart 1971;

Gelet op het Algemeen Reglement voor de Arbeidsbescherming, goedgekeurd bij de besluiten van de Regent van 11 februari 1946 en 27 september 1947, inzonderheid op bijlage II, groep I, bij Titel II, hoofdstuk III, Afdeling I, ingevoegd bij het koninklijk besluit van 16 april 1965 en gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 10 april 1974, 20 juli 1979, 7 november 1988 en 1 december 1989;

Gelet op het advies van de Hoge Raad voor Veiligheid, Gezondheid en Verfraaiing der Werkplaatsen;

Gelet op het advies van de Raad van State;

Op de voordracht van Onze Minister van Tewerkstelling en Arbeid,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. In Groep I van Bijlage II, Medisch toezicht over de werknemers die blootgesteld zijn aan het risico voor beroepsziekten, bij Titel II, Hoofdstuk III, Afdeling I, van het Algemeen Reglement voor de Arbeidsbescherming, goedgekeurd bij de besluiten van de Regent van 11 februari 1946 en 27 september 1947,

(1) *Verwijzingen naar het Belgisch Staatsblad :*

Wet van 10 juni 1952, *Belgisch Staatsblad* van 19 juni 1952;

Wet van 17 juli 1957, *Belgisch Staatsblad* van 26 juli 1957;

Wet van 16 maart 1971, *Belgisch Staatsblad* van 30 maart 1971;

Besluit van de Regent van 11 februari 1946, *Belgisch Staatsblad* van 3 en 4 april 1946;

Besluit van de Regent van 27 september 1947, *Belgisch Staatsblad* van 3 en 4 oktober 1947;

Koninklijk besluit van 16 april 1965, *Belgisch Staatsblad* van 4 juni 1965;

Koninklijk besluit van 10 april 1974, *Belgisch Staatsblad* van 8 mei 1974;

Koninklijk besluit van 20 juli 1979, *Belgisch Staatsblad* van 14 augustus 1979;

Koninklijk besluit van 7 november 1988, *Belgisch Staatsblad* van 22 november 1988;

Koninklijk besluit van 1 december 1989, *Belgisch Staatsblad* van 14 december 1989.

16 avril 1985 et modifié par les arrêtés royaux des 10 avril 1974, 20 juillet 1979, 7 novembre 1988 et 1^{er} décembre 1989, le troisième alinéa est remplacé par l'alinéa suivant :

« Le médecin du travail est tenu de pratiquer un examen médical dirigé, centré sur le risque d'exposition du travailleur. Il choisit une technique dont la sensibilité et la nature répondent aux exigences de la situation du travailleur. A défaut d'examen biologique dirigé centré sur le risque d'exposition du travailleur, le médecin du travail pratique un examen clinique dirigé centré sur le ou les organes cibles. Lorsque l'examen biologique prescrit est remplacé d'une manière générale par un autre offrant les mêmes garanties de sensibilité, le Comité de sécurité, d'hygiène et d'embellissement des lieux de travail en sera informé. »

Art. 2. Dans l'Annexe II précitée, Groupe I, du même règlement, les modifications suivantes sont apportées :

Au point 1.3.3. la subdivision a) est remplacée par la disposition suivante : « a) Dosage du thiocyanate dans l'urine. »

Au point 1.5. la subdivision a) est remplacée par la disposition suivante : « a) Dosage du chrome dans l'urine. »

Au point 1.16.1. la subdivision a) est remplacée par la disposition suivante : « a) Dosage de l'acide 2-thiothiazolidine-4-carboxylique dans l'urine. »

Au point 1.17. la subdivision a) est remplacée par la disposition suivante : « a) Dosage du thallium dans l'urine. »

Au point 1.18. la subdivision a) est remplacée par la disposition suivante : « a) Dosage du vanadium dans l'urine. »

Au point 1.20.4. la subdivision a) est remplacée par la disposition suivante : « a) Dosage du fluor dans l'urine. »

Au point 1.21. la subdivision a) est complétée comme suit : « Pour le n-hexane : dosage du 2-hexanol et/ou du 2,5-hexanedione dans l'urine.

Pour le cyclohexane : dosage du cyclohexanol dans l'urine. »

Au point 1.22.1. la subdivision a) est remplacée par la disposition suivante : « a) Examen dirigé de la peau, de la fonction hépatique et du système nerveux.

Pour le dichlorométhane : détermination de la carboxyhémoglobine dans le sang.

Pour le vinylchlorure : dosage de l'acide thiadiglycolique dans l'urine.

Pour le trichloréthylène : dosage du trichloréthanol et/ou de l'acide trichloroacétique.

Pour le 1,1,1-trichloroéthane : dosage du trichloroéthanol en combinaison ou non avec dosage de l'acide trichloroacétique dans l'urine.

Pour le perchloréthylène : dosage du perchloréthylène dans le sang. »

Au point 1.22.2. la subdivision a) est complétée comme suit : « Pour le triéthylamine : dosage du triéthylamine dans l'urine. »

Au point 1.23.3. la subdivision a) est remplacée par la disposition suivante : « a) Pour l'éthylène glycol monométhylether et son acétate : dosage de l'acide méthoxyacétique dans l'urine.

Pour l'éthylène glycol monoéthylether et son acétate : dosage de l'acide éthoxyacétique dans l'urine.

Pour l'éthylène glycol monobutylether et son acétate : dosage de l'acide butoxyacétique dans l'urine. »

Au point 1.23.4. la subdivision a) est complétée comme suit : « Pour l'acétone : dosage de l'acétone dans l'urine.

Pour le méthyléthylcétone : dosage du méthyléthylcétone dans l'urine.

Pour le méthyl-n-butylcétone : dosage du 2,5-hexanedione et du 4,5-dihydroxy-2-hexanon dans l'urine. »

Au point 1.23.5. la subdivision a) est remplacée par la disposition suivante : « a) Pour les acétates de glycoléthers : voir la rubrique 1.23.3.

Pour les organophosphorés : voir la rubrique 1.13.2.

Pour les insecticides carbamates : détermination de l'activité de la cholinestérase dans le sang. »

Au point 1.24.2. la subdivision a) est complétée comme suit : « Pour le diméthylformamide : dosage du N-méthylformamide dans l'urine. »

Au point 1.26.1. la subdivision a) est remplacée par la disposition suivante : « a) Pour le benzène : dosage du phénol dans l'urine.

Pour le toluène : dosage de l'acide hippurique et/ou de l'ortho-crésol dans l'urine.

Pour l'éthylbenzène : dosage de l'acide mandélique dans l'urine.

Pour le cumène (isopropylbenzène) : dosage du 2-phénylpropanol dans l'urine.

ingévoegd bij het koninklijk besluit van 16 april 1985 en gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 10 april 1974, 20 juli 1979, 7 november 1988 en 1 december 1989, wordt het derde lid vervangen door het volgende lid :

« De arbeidsgeneesheer is ertoe gehouden een gericht onderzoek uit te voeren, specifiek voor het blootstellingsrisico van de werknemer. Hij kiest een techniek waarbij de gevoeligheid en de aard ervan beantwoorden aan de eisen van de situatie van de werknemer. Bij ontstentenis van een specifiek, biologisch onderzoek, voert de arbeidsgeneesheer een klinisch onderzoek uit gericht op het of de doelorganen. Wanneer het voorgeschreven biologische onderzoek op een algemene wijze wordt vervangen door een ander dat dezelfde waarborgen inzake gevoeligheid biedt, dient het comité voor veiligheid, gezondheid en verfraaiing van de werkplaatsen ervan op de hoogte te worden gebracht. »

Art. 2. In voornoemde Bijlage II, Groep I, van hetzelfde reglement worden de volgende wijzigingen aangebracht :

In punt 1.3.3. wordt onderverdeling a) vervangen door de volgende bepaling : « a) Dosering van thiocyanaat in de urine. »

In punt 1.5. wordt onderverdeling a) vervangen door de volgende bepaling : « a) Dosering van chroom in de urine. »

In punt 1.16.1. wordt onderverdeling a) vervangen door de volgende bepaling : « a) Dosering van 2-thiothiazolidine-4-carboxylzuur in de urine. »

In punt 1.17. wordt onderverdeling a) vervangen door de volgende bepaling : « a) Dosering van thallium in de urine. »

In punt 1.18. wordt onderverdeling a) vervangen door de volgende bepaling : « a) Dosering van vanadium in de urine. »

In punt 1.20.4. wordt onderverdeling a) vervangen door de volgende bepaling : « a) Dosering van fluor in de urine. »

In punt 1.21. wordt onderverdeling a) aangevuld als volgt : « Voor n-hexaan : dosering van 2-hexanol en/of 2,5-hexaanion in de urine.

Voor cyclohexaan : dosering van cyclohexanol in de urine. »

In punt 1.22.1. wordt onderverdeling a) vervangen door de volgende bepaling : « a) Gericht onderzoek van de huid, de leverfunctie en het zenuwstelsel.

Voor dichloormethaan : bepaling van carboxyhémoglobine in het bloed.

Voor vinylchloride : dosering van thiadiglycolzuur in de urine.

Voor trichloorethyleen : dosering van trichloorethanol en/of trichloorazijnzuur.

Voor 1,1,1-trichloorethaan : dosering van trichloorethanol af of niet in combinatie met dosering van trichloorazijnzuur in de urine.

Voor perchloorethyleen : dosering van perchloorethyleen in het bloed. »

In punt 1.22.2. wordt onderverdeling a) aangevuld als volgt : « Voor triethylamine : dosering van triethylamine in de urine. »

In punt 1.23.3. wordt onderverdeling a) vervangen door de volgende bepaling : « a) Voor ethyleenglycolmonomethylether en zijn acetaat : dosering van methoxyazijnzuur in de urine.

Voor ethyleenglycolmonoethylether en zijn acetaat : dosering van ethoxyazijnzuur in de urine.

Voor ethyleenglycolmonobutylether en zijn acetaat : dosering van butoxyazijnzuur in de urine. »

In punt 1.23.4. wordt onderverdeling a) aangevuld als volgt : « Voor aceton : dosering van aceton in de urine.

Voor methylethylketon : dosering van methylethylketon in de urine.

Voor methyl-n-butylketon : dosering van 2,5-hexaanion en 4,5-dihydroxy-2-hexanon in de urine. »

In punt 1.23.5. wordt onderverdeling a) vervangen door de volgende bepaling : « a) Voor acetaten van glycoléthers : zie rubriek 1.23.3.

Voor organofosforesters : zie rubriek 1.13.2.

Voor carbamaatinsecticiden : bepaling van cholinesterase-activiteiten in het bloed. »

In punt 1.24.2. wordt onderverdeling a) aangevuld als volgt : « Voor dimethylformamide : dosering van N-methylformamide in de urine. »

In punt 1.26.1. wordt onderverdeling a) vervangen door de volgende bepaling : « a) Voor benzeen : dosering van fenol in de urine.

Voor toluen : dosering van hippuurzuur en/of ortho-cresol in de urine.

Voor ethylbenzeen : dosering van amandelzuur in de urine.

Voor cumeen (isopropylbenzeen) : dosering van 2-fenylpropanol in de urine.

Pour le styrène (vinylbenzène) : dosage de l'acide mandélique et/ou de l'acide phénylglyoxylique dans l'urine.

Pour le xyliène : dosage de l'acide méthylhippurique dans l'urine.

Pour l'halothane : dosage de l'acide trifluoroacétique dans l'urine.

Pour l'hexachlorobenzène : dosage de l'hexachlorobenzène dans le sérum sanguin.

Pour le gamma-hexachlorocyclohexane : dosage de l'hexachlorocyclohexane dans le sang ou le sérum sanguin. »

Au point 1.28.1.1. la subdivision a) est remplacée par la disposition suivante : « a) Pour le phénol : dosage du phénol dans l'urine.

Pour le para-tertiaire-butylphénol : dosage du p-tertiaire-butylphénol dans l'urine.

Pour le pentachlorophénol : dosage du pentachlorophénol dans l'urine. »

Au point 1.29. la subdivision a) est remplacée par la disposition suivante : « a) Détermination de la méthémoglobine dans le sang.

Pour l'aniline : dosage du para-aminophénol dans l'urine. »

Au point 1.30. la subdivision a) est remplacée par la disposition suivante : « a) Détermination de la méthémoglobine dans le sang.

Pour le nitrobenzène : dosage du paranitrophénol dans l'urine. »

Art. 3. Notre Ministre de l'Emploi et du Travail est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 17 juin 1993.

BAUDOIN

Par le Roi :

Le Ministre de l'Emploi et du Travail,

Mme M. SMET

Voor styreen (vinylbenzeen) : dosering van amandelzuur en/of fenylglyoxyzuur in de urine.

Voor xyleen : dosering van methylhippurzuur in de urine.

Voor halothaan : dosering van trifluorazijnzuur in de urine.

Voor hexachloorbenzeen : dosering van hexachloorbenzeen in het bloedserum.

Voor gamma-hexachloorcyclohexaan : dosering van gamma-hexachloorcyclohexaan in het bloed of bloedserum. »

In punt 1.28.1.1. wordt onderverdeling a) vervangen door de volgende bepaling : « a) Voor fenol : dosering van fenol in de urine.

Voor paratertiair-butylfenol : dosering van p-tertiair-butylfenol in de urine.

Voor pentachloorfenol : dosering van pentachloorfenol in de urine. »

In punt 1.29. wordt onderverdeling a) vervangen door de volgende bepaling : « a) Dosering van het methemoglobinegehalte in het bloed.

Voor aniline : dosering van para-aminofenol in de urine. »

In punt 1.30. wordt onderverdeling a) vervangen door de volgende bepaling : « a) Dosering van het methemoglobinegehalte in het bloed.

Voor nitrobenzeen : dosering van paranitrofenol in de urine. »

Art. 3. Onze Minister van Tewerkstelling en Arbeid is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 17 juni 1993.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :

De Minister van Tewerkstelling en Arbeid,

Mevr. M. SMET

**MINISTÈRE DES AFFAIRES ÉTRANGÈRES,
DU COMMERCE EXTÉRIEUR
ET DE LA COOPÉRATION AU DÉVELOPPEMENT**

F. 93 — 1606

14 JUIN 1993. — Reconnaissance d'Etat

BAUDOIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu l'article 68 de la Constitution;

Sur la proposition de Notre Ministre des Affaires étrangères,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Le Royaume de Belgique reconnaît comme Etat souverain et indépendant l'Erythrée, à la date du 24 mai 1993.

Art. 2. Le présent arrêté sera publié au *Moniteur belge*.

Art. 3. Notre Ministre des Affaires étrangères est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 14 juin 1993.

BAUDOIN

Par le Roi :

Le Ministre des Affaires étrangères,

W. CLAES

**MINISTERIE VAN BUITENLANDSE ZAKEN,
BUITENLANDSE HANDEL
EN ONTWIKKELINGSSAMENWERKING**

N. 93 — 1606

14 JUNI 1993. — Erkenning van Staat

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op artikel 68 van de Grondwet;

Op voorstel van Onze Minister van Buitenlandse Zaken,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Het Koninkrijk België erkent als soevereine en onafhankelijke Staat Eritrea, op 24 mei 1993.

Art. 2. Dit besluit zal worden bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad*.

Art. 3. Onze Minister van Buitenlandse Zaken is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 14 juni 1993.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :

De Minister van Buitenlandse Zaken,

W. CLAES